

66.04

580 3401

П-52

**SSRS
VERHOVNŲJ
SOVEDINE
VŲBORLORŲ
KEREGINDE
POLOZENIE**

0122.466-Б,



Ogiztyn filialь 1937 ҫ.

g. Ojrot-Tura

22RS
VERXOVNPI
SOVEDINE
APBORLORP
KEREGINDE
POLOZEN

107878.



3401

1752

324(47)

Çer ystyuin proletarijlarь, birikleger!

Проведено
1949 г.

**SSRS
VERHOVNЬJ
SOVEDINE
VЬBORLORЬ
KEREGINDE
POLOZENIE**

✓ 848701

Чувакская Областная
БИБЛИОТЕКА

0122.466 - Б.



Ogiztьn filialь 1937 ç.
g. Ojrot-Tura

66.042.11
S 80

**„SSRS VERXOVNŲJ SOVEDINE VŲ-
BORLORŲ KEREĞİNDE POŁOZENIENI“
ÇOPTŲŲRI KEREĞİNDE**

SSRS TŲS ISPOLNITEL'NŲJ KOMITETTIN VII-ci
ÇUULGAN 4-ci SESSIJAZŲNŲN POSTANOVLENIEZI

SSRS TŲS ISPOLNITEL'NŲJ KOMIDEDI ÇOPTŲP ÇAT:
„SSRS VERXOVNŲJ SOVEDINE VŲBORLORŲ KEREĞİNDE
POŁOZENIENI“ ÇOPTŲŲR.

SSRS TŲs Ispolnitel'nyj Komitetin predsedateli
M. KALININ.

SSRS TŲs Ispolnitel'nyj komitetin kačbzy
A. GORKIN.

Moskva, Kreml'.

9 ijul'da 1937 ç.

5-SVSVKP-37

I BAZALЬK

Izviratel'nyj sistema

1 stat'ja. SSRS Konstitutsijazyňnyň 134 stat'jazy aajýnca SSRS-ny Verhovnyj Sovedine deputattardy izviratel'der bastra ulustyn, tynrej, cike izviratel'nyj pravo aajýnca yn bererin çazyttu edip, tudur çat.

2 stat'ja SSRS Konstitutsijazyňnyň 135 stat'jazy aajýnca deputattardy bastra ulustar tudur çat: 18 çaşka çetken SSRS-ny bastra grazdandar, kandýjda rassanyn, kandýjda ukту volzyn, vojnyň çandagan kandýjda çandu, yredyly volzyn, көчкин de çurttu, osedlyj da volzyn, sotsial'nyj çanynan vytkeni kandýjda volzyn, çөөзө çanynan çatкан çadyz, azyjda iştegen izi kandýjda volgonynan kamaazy çogynan deputattar tudar vьvorgo kozo turuzar da vaza SSRS-tyň Verhovnyj Sovetke tudular da pravaly, çanysla sagzy çыкан ulus la çarg ladala sud azyra izviratel'nyj pravozь çok volgon ulus vьvorgo turuşpas vaza tudulvas ucurlu.

3 stat'ja. SSRS Konstitutsijazyňnyň 136 stat'jazy aajýnca deputattardy tudar vьvor tynrej volur çat; kazyla grazdanin çаныs yndy volur çat; bastra grazdandar vьvorlorдо tynrej pravolu volur kirizip çadylar.

4 stat'ja. SSRS Konstitutsijazyňnyň 137 stat'jazy aajýnca yj ulustar er ulusla tynrej deputattardy tudarda, vojlorь deputatka tudular da pravolu.

5 stat'ja. SSRS Konstitutsijazyňnyň 138 sta'jazy aajýnca Kьзыl Ceryde turgan grazdandar, bastra grazdandarga tynrej, deputattardy tudar da vojlorь deputatka tudular da pravolu.

6 stat'ja. SSRS Konstitutsijazынын 141 statjazy aajыrsa vьvorlor tuzunda kandidattardy izviratel'nyj okrugtar sajn kestelip ьat.

II BAZALыK

Izviratel'derdin spiskalary

7 stat'ja. Izviratel'derdin spiskalaryn gorodtordo gorodтын kolkyctylerinin deputattaryнын Sovedi turguzьp ьat, rajondorgo velyntyly gorodtordo deze—rajonнын Sovedi, ьurt ьerlerde—ьurtтын (stanitsанын, derevenenin, xutordын, kışlактын auldын) kolkyctylerinin deputattaryнын Sovedi turguzьp ьat.

8 stat'ja. Izviratel'derdin spiskalaryna, izviratel'nyj pravaly volgon, bu spisokty turguzar tuzunda, bu Sovettin territorijazynda ьatkan (ьaantajын emeze kezekke) vьvorlor etkыrer kynde 18 ьaška ьetken vastra grazdandar kirip ьat.

9 stat'ja. ьaryнын prigovoryla izviratel'nyj pravozын ьok etirgender, ol izviratel'nyj pravozын ьok eder dep prigovordын turguskan vastra ejdin icinde, vaza zakon ezizile sagьzь ьыкань ьын dep ьartalgan ulustar izviratel'derdin spiskazyна kirbej ьadylar.

10 stat'ja. Izviratel'derdin spiskazын kazыla izviratel'nyj ucastoktor sajn alfavitтын aajыrsa familijazын, adын, adazынын adын, ьazын, vaza izviratal'din ьatkan ьerin ьart edip turguzala, ogo kolkyctylerdin deputattaryнын Sovedinin predsedateli le katсьzь kol salгылар ьat.

11 stat'ja. Izviratel'derden kemde volzo ьаныs spisКАДan kep eskе spiskalarga vicilbes ucurlu.

12 stat'ja. Cery velykterinde vaza cery velykterdin virikkeninde turgan izviratel'derdin spisoktoryn komandovanie turguzьp, komandir la cery komissary kol salьp ьat. Onon eskе vastra voennosluzascijlardь, olordын ьatkan ьerinin aajыrsa kolkyctylerdin deputattaryнын Sovetteri izviratel'nyj spisoktorgo kijdirgilep ьat.

13 stat'ja. Vьvorlordon 30 kyp ozo, kolkyctylerdin deputattarьны Sovedi izviratei'derdin spiskalarьн, vashtra ylustar kьrzin dep, җar edip ile җerge ilip җat, emeze Sovettiң turazьnda bu spiskalardь kьrgilezin dep, izviratel'derge arga җetirip җat.

14 stat'ja. Izviratel'derdin spisoktorьны vutkyl vojlorь ol-ok kolkyctylerdin deputattarьны Sovedinde vaza cerydin vьlykterinde emeze cery vьlykterdin birikkeninde korulalьp җat.

15 stat'ja. Izviratel'derdin spisogьн җarlagan ɵj lɵ vьvorlor volor kypnиң ortozьnda izviratel' vojьны җurgen derinen ɵskɵ җerge vararda, kolkyctylerdin deputattarьны Sovedi ogo, Tɵs izviratel'нj komissijaнн turguskan keberle, „yn verer pravogo udostoverenie“ verip җat. Baza izviratel'derdin spisogьnda — „җyte vergen“ — dep temdektep җat; җaantajьн-va emeze kezekeve — җadarga җaнь toktogon җerinde — izviratel' vojьны udostovereniezin, vaza onojьp-ok, „yn verer pravogo udostovereniezin“ җetirip kьrgyskezin, onь izviratel'derdin spisogьna kijdirip җat.

16 stat'ja. Izviratel'derdin spisogьnda җastьralar kereginde uguzuudь (spisokko kijdirbegenin, spisoktor-don cьgarganьн, familjazьн, adьн, adazьны adьн җastьrganьн, izviratel'нj pravozь җok etken ulsustardь spisokko җastra kijdirgenin) bu spisokть җarlagan kolkyctylerdin deputattarьны Sovedine verer ucurlu.

17 stat'ja. Izviratel'derdin spisogьnda җastralar kereginde vergen kazьla uguzuudь kolkyctylerdin deputattarьны Sovediniң ispolnitel'нj komitedi yc kypnиң turkynьнә kьrɵr ucurlu.

18 stat'ja. Kolkyctylerdin deputattarьны Sovediniң ispolnitel'нj komitedi izviratel'derdin spisogьnda җastra kereginde uguzuudь kьrgɵnle vojьнca, kerekty tyzedydi izviratel'derdin spisogьnda eder ucurlu, emeze uguzu etken kizige uguzuun җaratpagan ucurnьн sijgen kere vicik verer ucurlu; kolkyctylerdin deputattarьны

Sovedinin reşeniezine çörtөнвөј turgan bolzo, uguzu edeeci komudalъn narodнъj sudka verer.

19 stat'ja. Spisokto çastra kereginde kirgen komъdaldъ narodнъj sud yc kynnin turkynъna uguzu edeeci kizini le Sovettin predstavitelin aldъrtъr, alъr çargъnъn acъk zasedanijazъnda kөгөлө, војнъn reşeniezin turguzala uguzu edeecige de vaza onojъr-ok Sovetke de bildirter ucurlu. Narodнъj sudtъn reşeniezi—ucъna çedip toktogonъ volup çat.

III BAZALЪK

Sojuztъn Sovedine le Natsional'nost'tordъn Sovedine vъborlo tudar izviratel'нъj okrugtar

20 stat'ja. SSRS Konstitutsijazъnъn 34 stat'jazъ aajъnca Sojuztъn Sovedi SSRS-tъn grazdandarъla izviratel'нъj okrugtar sajъn tudulъr çat.

21 stat'ja. Sojuztъn Sovedinin vъborlogъn ötkyger izviratel'нъj okrugtъn ezizi mundъj volor: okrugta 300,000 toolu ulus. Sojuztъn Sovedine vъborlor ötkyger kazъla izviratel'нъj okrug bir deputat ijip çat.

22 stat'ja. SSRS Konstitutsijazъnъn 35 stat'jazъ aajъnca Natsional'nost'tordъn Sovedi SSRS-tъn grazdandarъla izviratel'нъj okrugtar sajъn tudulъr çat. Natsional'nost'tordъn Sovedinin vъborlogъn ötkyger izviratel'нъj okrugtъn ezizi mundъj volor: kazъla sojuzнъj respublikalarda 25 okrugtar, kazъla avtonomнъj respublikalarda 11 okrugtar, kazъla avtonomнъj oblasttarda 5 okrugtar, vaza kazъla natsional'нъj okrugtarda 1 izviratel'нъj okrug. Natsional'nost'tordъn Sovedine vъborlor ötkyger kazъla izviratel'нъj okrug bir deputat ijip çat.

23 stat'ja. Sojuz Sovedine le Natsional'nost'tordъn Sovedine vъborlor ötkyger izviratel'нъj okrugtardъ

tözöerini SSRS-тын Верховный Советинин Президиумъ өткүрүп чат.

24 stat'ja. Sojuzтын Sovedine le Natsional'nost'tordын Sovedine vьborlor өtkүrer izviratel'ныj okrug-tardын spisogын vьborlor өtkүrer kypin temdekтеgeni-le kozo çаныs өjde SSRS Верховный Советинин Президиумъ çarlap çat.

IV BAZALЬK

Izviratel'ныj ucastkalar

25 stat'ja. Izviratel'ныj vjuleten'derdi alarga baza bergen yndi toolorgo izviratel'ныj okrugtarga kirip turgan gorodtordын, rajondordын çerlerin Sojuzтын Sovedinin le Natsional'nost'tordын Sovedinin vьborlogын өtkүrerге, çаныs izviratel'ныj ucastkalarga ylep çat.

26 stat'ja. Izviratel'ныj ucastkalardь төzöerini gorodtordo gorodtordын kolкуctylerinini deputattarыны Советтери өtkүрүп çat, rajondorgo vөлүпип turgan gorodtordo—rajonны kolкуctylerinini deputattarыны Советтери; çurt çerlerde—rajonны kolкуctylerinini deputattarыны Советтери.

27 stat'ja. Izviratel'ныj ucastkalardь төzejтөнин vьborlordoң ozo 45 kypnen orojтьvaj өtkүrer ucurlu.

28 stat'ja. Eki mуннан көр emes ulustu; çurtsovetтин çeri bir izviratel'ныj ucastka volor ucurlu 500-ten өгө, çе 2000 көр emes ulustu казьла stanitsada, derevnede, kişlakta, aulda анылу ucastok төzөлөр ucurlu.

29 stat'ja. Uraaktaгь kyp tyndykтеги baza kypcьгь-ştagь, көvizinde oogoş çurttu rajondordo, 100 kiziden as emes ulustu izviratel'ныj ucastkalar төzөлөр ucурь var.

30 stat'ja. Çatkan ulузьны toozь 2000 kiziden көр volgon gorodtor, promьşlennыj punktar, onoжьp-ok çurt çerler le çurtsovetтин territorijazь izviratel'ныj ucastkalarга vөлүпип çat, onoжьp vөлүnerde bir izviratel'ныj ucastkanы ulузьны toozь 1500—2500 kizi volor ucurlu.

31 stat'ja. Cery völykterinde le cery völykterinin birikkenderinde 50-nen as emes vaza 1500-n көр emes toolu ulustu izviratel'nyj ucastkalar төзөlip çat, ol ucastkalar cery völyginin emeze cery völykterinin birikkeniniñ turgan çeriniñ aajьnca izviratel'nyj okrugka kirip çat.

32 stat'ja. Izviratel'derinin toozь 50-n as emes kerepter, vьborlordьñ kynderi tuzunda çorьkta çyrgen volzo, kereptiñ vicitken çeriniñ aajьnca izviratel'nyj okrugka kirip, aьly izviratel'nyj ucastok volog ucury var.

33 stat'ja. 50-n as emes toolu izviratel'derly vol'nitsalarda, yj ulustьñ vala tavar turalarda, sanatorijalarda, invalitterdin turalaryнда aьly izviratel'nyj ucastkalar төзөlip çat.

V BAZALЬK

Izviratel'nyj komissijalar

34 stat'ja. SSRS Verxovnyj Sovedinin vьborlorьñ ötkyret Tөs izviratel'nyj komissija çonьñ organizatsijalaryньñ vaza kolkyctylerdin ovşestvozьñañ cьgartyly ulustaryньñ төзөlip çat, vaza onь SSRS Verxovnyj Sovedinin Prezidiumь vьborlor ötkyret kypniñ çarlalgaпьla kozo çaцьs өjdө çөптөp çat.

35 stat'ja. Tөs izviratel'nyj komissija mundьj ulustañ төзөlip çat: predsedatel', predsedatel'din zamestiteli, katcьzь vaza 12 clender.

36 stat'ja. Tөs izviratel'nyj komissija:

a) SSRS-тьñ vastra territorijazьньñ icinde vьborlor өdөр tuzunda „SSRS Verxovnyj Sovedinin vьborlorьñ kereginde položeniezin“ bir de kьjvaj vydyrup turganьñ көгyp турar;

b) izviratel'nyj komissijalaryньñ çastra etkenderi kereginde kirgen komudaldardь көгyp vaza komudaldar aajьnca ucьna çedip toktogon reşenielerin cьgartyр çat;

v) izviratel'nyj kajrcaktardьñ keberin, „yn vererge pravogo udostoverenie“ keberin, izviratel'nyj vjulleten-

derdin baza konvertterdin keverin le önin, izviratel' derdin spiskazьnьn keverin, ynder toolojton protokoldьn keverin, tudulgan dep verer udostoverenienin keverin turguzьp çat.

g) SSRS Verxovnьj Sovedine tudulgan deputattardь vicip çat;

d) Sojuztьn Sovedinin le Natsional'nost'tordьn Sovedinin mandatnьj komissijalarьna vьborlor kereginde vastra kerekterin tavьštьgьp çat.

37 stat'ja. Kazьla sojuznьj la avtonomnьj respublikada, avtonomnьj oblast'ta la natsional'nьj okrugta Natsional'nost'tordьn Sovedine vьborlor ötkyreg kereginde sojuznьj la avtonomnьj respublikanьn, avtonomnьj oblasttьn la natsional'nьj okrugtьn Izviratel'nьj komissijalarь tözölip çat.

38 stat'ja. Natsional'nost'tordьn Sovedinin vьborlorьn ötkyreten Izviratel'nьj komissijalar çonnьn organizaisijalarьnьn la kolkuçtylerdin opşcestvolorьnan çьgartьlu uluzьnan tözölip çat, baza olordь sojuznьj la avtonomnьj respublikalardьn Verxovnьj Sovetterinin Prezidiumdarь, avtonomnьj oblasttar la natsional'nьj okrugtardьn kolkuçtylerinin deputattarьnьn Sovetteri vьborlorдон ozo 50 kypnen oroj emes çөptөгилер çat.

39 stat'ja. Natsional'nost'tordьn Sovedinin vьborlorьn ötkyregge Sojuznьj la avtonomnьj respublikalardьn, avtonomnьj oblast'tьn la natsional'nьj okrugtьn Izviratel'nьj komissijalarь mundьj ulustan tözölip çat: predsedatel', predsedateldin zamestiteli, katcьzь la baza 6—10 clender.

40 stat'ja. Natsional'nost'tordьn Sovedine vьbor ötkyreg Sojuznьj, avtonomnьj respublikanьn, avtonomnьj oblasttьn la natsional'nьj okrugtьn Izviratel'nьj komissijazь;

a) respublikanьn, avtonomnьj oblasttьn, natsional'nьj okrugtьn territorijazьnda Natsional'nost'tordьn Sovedine vьborlor ödөр tuzunda „SSRS Verxovnьj Sovedi-

nin vьvory kereginde „polozenieni“ birde kьvay vudyryp turganьn koryp çat;

в) Natsional'nost'tordьn Sovedine vьvorlor otkygerinde चाstra volgon dep kirgen komьdaldь koryp çat.

41 stat'ja. Sojuztьn Sovedine vьvorlor otkyreten kazьla okrugta Sojuztьn Sovedine vьvorlor otkyreten Okrugtьn izviratel'nyj komissijazь tьzeliр çat.

42 stat'ja. Krajga emeze oblastka ylelgeni var respublikalarda Sojuztьn Sovedine vьvorlor otkyreten Okrugtardьn izviratel'nyj komissijalarь чonny organizatsijalarьny la kolkyctylerdin ovьstvolorynanь sьgartyly ulustarynanь tьzeliр çat, baza olordь krajlardьn, oblastlardьn kolkyctylerinin deputattaryny Sovetteri, oblastka emeze krajga ylelgeni чok respublikalarda deze—republikanьn Verxovnyj Sovedininь Prezidiumь vьvorlordon ozo 55 kynnen oroj emes чertop çat.

43 stat'ja. Sojuztьn Sovedine vьvorlor otkyger Okrugtьn izviratel'nyj komissijazь mundьj ulustan tьzeliр çat: predsedatel', predsedatel'dinь samestiteli, katсьzь baza 8 clender.

44 stat'ja. Sojuztьn Sovedine vьvorlor otkyger Okrugtьn izviratel'nyj komissijazь:

a) Kolkyctylerdinь deputattaryny Sovetterininь kazьla ispolnitel'nyj komitetteri izviratel'nyj ucastkaldь ojinde tьzop turganьn koryp çat;

в) vastra alvatь vilzin dep izviratel'derdinь spisogьn ojinde turguzala чarlap turganьn koryp çat;

в) SSRS Konstitutsijazьny baza „SSRS Verxovnyj Sovedininь vьvory kereginde polozenieni“ turguskan aajьnanь kьvay Sojuztьn Sovedine deputat edip adap kьstop сьgargan kandidattardь vicip çat;

г) Ucastkaldьn izviratel'nyj komissijalaryna Sojuztьn Sovedine vьvorlor otkygerge turguskan keveri aajьnca, izviratel'nyj vjulletender le konvertterdi четkil берip çat;

d) vergen ynnin toozyn alyp, baza okrugta vьvorlordyn ɵtkɵni kandьj volgonьp kɵryp  at;

e) vьvorlor kereginde vashtra kerekterin Tɵs izviratel'nyj komissijaga  etirip  at;

z) tudulgan deputatka tudulganь kereginde udostoverenie verip  at.

45 statja. Natsional'nost'tordyn Sovedine vьvorlor ɵkyreten kazьla okrugta Natsional'nost'tordyn Sovedine vьvorlor ɵkyreten Okrugtyн izviratel'nyj komissijazь tɵzɵlip  at.

46 stat'ja. Natsional'nost'tordyn Sovedine vьvorlor ɵkyreten Okrugtyн izviratel'nyj komissijalary  onьp organizatsijalaryna la kolkyctylerdin ob cestvolorynaп sьgartyly ulustarynaп tɵzɵlip  at, olordь sojuznyj la avtonomnyj respublikalaryn Verxovnyj Sovetterdin Prezidiumdary la avtonomnyj oblasttardyn kolkyctylerdin deputattarynь Sovetteri vьvorlordon ozo 50 kьpneп oroј emes  ɵptɵgiler  at.

47 stat'ja. Natsional'nost'tordyn Sovedine vьvorlor ɵkyrer Okrugtyн izviratel'nyj komissijazь mundьj ulustan tɵzɵlip  at: predsedatel', predsedatel'din zamestiteli, katсьzь baza 8 clender.

48 stat'ja. Natsional'nost'tordyn Sovedine vьvorlor ɵkyrer Okrugtyн izviratel'nyj komissijazь:

a) SSRS Konstitutsijazьnyн baza „SSRS Verxovnyj Sovediniн vьvorь kereginde “polozeniенин“ aajьnaп kьjvaj Natsional'nost'tordyn Sovedine deputat edip kɵstɵp sьgargan kandidattardь vicip  at;

b) Ucastkalaryn izviratel'nyj komissijalaryna turguskan keber aajьnca Natsional'nost'tordyn Sovedine vьvorlor ɵkyrer izviratel'nyj vьulletenderdi  etkil verip  at;

v) vergen ynderdin toozyn alyp baza okrugta vьvorldyn ɵtkɵni kandьj volgonьp kɵryp  at;

g) vьvorlor kereginde kerekterin Natsional'nost'tordyn Sovedine vьvorloryн ɵkyrer Tɵs izviratel'nyj komis-

sijaga vaza onojdo-ok Respublikanь izviratel'nyj komissijalarьna ol emeze Natsional'nost'tordьn Sovedine vьborlor ɵtkyrer avtonomnyj oblast'tьn Izviratel'nyj komissijalarьna ɵtirip ɵat;

d) tudulgan deputatka tudulganь kereginde udostoverenie verip ɵat.

49 stat'ja. Ucastkalarьn izviratel'nyj komissijalarь ɵonьn organizatsijalarьnan la kolkyctylerdin ovьcestvolorьnan ɵьgartьlu ulustarьnan tɵzɵlip ɵat, olordь gorodtordo, gorodtordьn kolkyctylerdin deputattarьnьn Sovetteri, rajondorgo yelgen gorodtordo deze—rajonьn kolkyctylerdin deputattarьnьn Sovetteri, ɵurt-ɵerlerde—rajonьn kolkyctylerdin deputattarьnьn Sovetteri—vьborlordo ozo 40 kьnnɵ oroj emes ɵɵtɵgiler ɵat.

50 stat'ja. Ucastkalarьn izviratel'nyj komissijazь mundьj ulustan tɵzɵlip ɵat: predsedatel', predsedatel'din zamestiteli, katсьzь vaza 4-8 clender.

51 stat'ja. Ucastkanь izviratel'nyj komissijazь:

a) izviratel'nyj ucastkada izviratel'nyj vьulletenderdi alarьn ɵkyrup ɵat;

b) Sojuztьn Sovedine vaza Natsional'nost'tordьn Sovedine deputat edip kazьla kandidatka bergen ynderdin toozьn alьp ɵat;

v) vьborlor ɵtkyrer kereginde kerektiь vьborlorьn aajьnan kɵrɵ Sojuztьn Sovedine vьborlor ɵtkyrer Okrugtьn vaza Natsional'nost'tordьn Sovedine vьborlor ɵtkyrer Okrugtьn izviratel'nyj komissijalarьna verip ɵat.

52 stat'ja. Tɵs izviratel'nyj komissijazьnьn, Natsional'nost'tordьn Sovedine vьborlor ɵtkyrer Respublikanь izviratel'nyj komissijazьnьn, Natsional'nost'tordьn Sovedine vьborlor ɵtkyrer avtonomnyj oblastardьn la natsional'nyj okrugtardьn izviratel'nyj komissijalarьnьn, Sojuztьn Sovedine vьborlor ɵtkyrer Okrugtьn izviratel'nyj komissijazьnьn vaza Natsional'

post'tordın Sovedine vıvorlor ɵkyrer kereginde Okrugtın izviratel'nyj komissijazyn, baza ogo-ok tınej Ucastkalardı izviratel'nyj komissijazyn zasedaniezinde, komissijanın vastra clenderinin kɵp ıan tırıskan volzo, on zakonıo ıadar.

53 stat'ja. Izviratel'nyj komissijalarda vastra suraktardı clenderinin kɵp ıanyn ıuyltezile ıɵptɵp ıat; kol kɵdyerde bergen yn tınej volzo—predsedatel'din ynı ıaj tartıp ıat.

54 stat'ja. SSRS Verhovnyj Sovedine vıvorlor ɵkyrer kereginde ıyım gosudarstvonyı sodınan ıygarıyp ıat.

55 stat'ja. Tɵs izviratel'nyj komissija Natsional'nost'tordın Sovedine vıvorlor ɵkyrer Respublikanyn izviratel'nyj komissijalary, Natsional'nost'tordın Sovedine vıvorlor ɵkyrer avtonomnyj oblastın la natsional'nyj okrugtın izviratel'nyj komissijalary, Sojuztın Sovedine vıvog ɵkyrer Okrugtın izviratel'nyj komissijaz, Natsional'nost'tordın Sovedine vıvorlor ɵkyrer Okrugtın izviratel'nyj komissijaz la Ucastkalardı izviratel'nyj komissijalary Tɵs izviratel'nyj komissijanın turguskan kɵp aajıpsa vojlorı pecattu volor ucırlı.

VI BAZALYK

SSRS Verhovnyj Sovedinin deputadına kandidattar ıygarar ezizi

56 stat'ja. SSRS Konstitutsijazyn 141 stat'jaz aajıpsa—Verhovnyj Sovedine kandidattar ıygarar pravo ıonyn organizatsijalaryna la kolkyctylerdin ovıcestvolaryna: kommunist partijnyj organizatsijalarga, professional'nyj sojuztarga, kooperativtarga, ıaı ɵkyrymın organizatsijalaryna, kul'turnyj ovıcestvolorgo baza olordon do ɵskɵ zakon ezizile registratsija ɵdyp bicitken organizatsijalarga verilip ıat.

57 stat'ja. Kandidattarda сығарар правонь çон organizatsijalarynyñ vaza kolkyctylerdin ovşcestvolorynyñ toş toş organdary vaza olordyñ respublikalardagy, krajlardagy, oblastardagy la rajondordogy organdary, ogotynej predprijatijalarda işmekciler le sluzaşcijlardyñ vastryzynyñ çuundary, cery velykterinde—kызыl cerycilerdin, vaza kolhoztorдо krest'jandardyñ la sovhoztorдо—sovhoztorдын işmekcileri le sluzaşcijalarynyñ vastryzynyñ çuundary ötkyrip çat.

58 stat'ja. Deputatka adalgan kandidattar Sojuztyñ Sovedine le Natsional'nost'tordyñ Sovedine vıvorlor ötkyrer Okrugtardyñ izbiratel'nyj komissijalarynyñ clenderi volor usury çok, vaza onojdo-ok, olordy deputattyñ kandidadyna сығарган Okrugtyñ Ucastkalarynyñ izbiratel'nyj komissijalarynda tugar usury çok.

59 stat'ja. Vıvorlordon ozo, 30 kыppen oroј emes, çonnyñ vastra organizatsijalary emeze kolkyctylerdin ovşcestvolory, SSRS Verxovnyj Sovediniñ deputadyna kandidattar сығарып турган volzo, ol deputattarga сығарып турган vastra kandidattaryñ, olordy сығарып турган aajьпаң көге emeze Sojuztyñ Sovedine vıvorlor ötkyrer Okrugtyñ izbiratel'nyj komissijazynda, emeze Natsional'nost'tordyñ Sovedine vıvorlor ötkyrer Okrugtyñ izbiratel'nyj komissijazynda vicidip salar usurlu.

60 stat'ja. Çonnyñ organizatsijalarynyñ la kolkyctylerdin ovşcestvolorynyñ SSRS Verxovnyj Sovediniñ deputadyna SSRS Konstitutsijazynyñ la „SSRS Verxovnyj Sovediniñ vıvorlogy kereginde polozenieniñ“ turguskan aajьпаң кыбай adagan vastra kandidattaryñ Sojuztyñ Sovedine vıvorlor ötkyrer vaza Natsional'nost'tordyñ Sovedine vıvorlor ötkyrer Okrugtarda izbiratel'nyj komissijalary vicip salar usurlu.

61 stat'ja. SSRS Verxovnyj Sovediniñ deputattaryna kandidadyn сығарып турган çonnyñ organizatsijazy emeze kolkyctylerdin ovşcestvozь Okrugtyñ izbiratel'nyj komissijazyна тундыj dokumentter çetirer usurlu:

a) deputatka kandidat sьgargan ьuunьn la emeze zasedanienn Prezidiumьnьn vastra clenderi kol salgan protokolьn, ol protokoldo olordьn ьazьn, ьatkan ьerin, kandidatь sьgargan organizatsijanьn adalgan adьn, kazь ьerde, oьdө vaza deputatka kandidatь sьgargan ьuunda-va emeze zasedanide-ve kanca kizi kiriьken, olordьn toozьn viciр salar ucurlu, onьla koьtoj ol protokoldo deputatka sьgargan kandidatьn familijazьn, adьn, adazanьn adьn, onьn ьazьn, ьatkan ьerin, partijnьjn iьtegen izin kozo viciр ucurlu.

в) onь sьgargan organizatsija adьnan ol izbiratel'ньj Okrugta onьn voьjnьn ucun yn verdirterine (ballotirovkaga) ьөpsinip turum dep deputatka adalgan kandidatьn uguzuun.

62 stat'ja. SSRS Verxovньj Sovediniн deputadьna adalgan kandidatka ьaпьsla bir Okrugta yn veriler ucurlu.

63 stat'ja. Deputatka sьgargan kandidadьn Sojuzтьn Sovedine vьborlor oьkyrer Okrugтьn izbiratel'ньj komissijazь viciрге ьuutpagan volzo, onь eki kypnпn turkynьna Tөs izbiratel'ньj komissijaga komudaar ucupь var, onьn reьeniezi ucьna ьedip toktogonь volup ьat.

64 stat'ja. Deputatka sьgargan kandidatь Natsional'nost'tordьn Sovedine vьborlor oьkyrer Okrugтьn izbiratel'ньj komissijazь viciрге ьuutpagan volzo, onь eki kypnпn turkynьna sojuzньj, avtonomньj respublikalardьn, avtonomньj oblastтьn Izbiratel'ньj komissijazьna, ucundagьzьnьn reьeniezin deze—Tөs izbiratel'ньj komissijaga komudaar ucupь var, onьn reьeniezi ucьna ьedip tok-gonь volup ьat.

65 stat'ja. SSRS Verxovньj Sovediniн deputadьna adalьp viciлgen kazьla deputattьn familijazьn, adьn, adazьnьn adьn, ьazьn, izin, partijnьjn vaza kandidatь sьgargan ьonьn organizatsijazьnьn adalgan adьn, vьborдьn aajьnan kөrө Sojuzтьn Sovedine vьborlor oьkyrer Okrugтьn izbiratel'ньj komissijazь, vaza Natsional'

post'tordьn Sovedine vьborlor ɵtkyreten Okrugtьn izviratel'nyj komissijazь vьborlordoң ozo 25 kypnen oroј emes җarlap җat.

66 stat'ja. SSRS Verxovnyj Sovediniң deputadьna adalьp vicilgen kandidattardьn oncozьn izviratel'nyj vjulleten'ge kьjьs җoktoң kozor ucurlu.

67 stat'ja. Sojuztьn Sovedine vьborlor ɵtkyret Okrugtьn izviratel'nyj komissijazь la Natsional'nost'tordьn Sovedine vьborlor ɵtkyret Okrugtьn izviratel'nyj komissijazь SSRS Verxovnyj Sovedine vьborlordoң ozo 15 kypnen oroј emes, izviratel'nyj vjulleten'derdi kerke vazala vastra Ucastkaldьn izviratel'nyj komissijalagьna ijer ucurlu.

68 stat'ja. Izviratel'nyj vjulletender izviratel'nyj okrugta җatkan ulustьn tilile kerke vazьlar ucurlu.

69 stat'ja. Izviratel'nyj vjulletenderdi, Toс izviratel'nyj komissijaңn turguskan keveri aajьnca la vastra izviratel'derge җetkil tolu edip kerke vazar ucurlu.

70 stat'ja. Okrugtьn izviratel'nyj komissijazьna cьgartьlu kandidadьn vicitken, kazьla organizatsijaga, ogo tьnej SSRS kazьla gьrazdaninьna, SSRS Konstitutsijazьnyj 125 stat'jazьnyj aajьnca җuundarda da, pecattada, vaza ɵskɵ de ep-le vu kandidadь ucun tuduu җoktoң agitatsija eder pravo verilip җat.

VII BAZALЬK

YN BERERINIң EZIZI

71 stat'ja. SSRS Verxovnyj Sovedine vьborlordь—vastra SSRS-ka turguskan bir kypnin turkynьda ɵtkyryp җat.

72 stat'ja. SSRS Konstitutsijazьnyj 54 stat'jazь aajьnca SSRS Verxovnyj Sovediniң vьborlogьnyj ɵdɵr kypin SSRS Verxovnyj Sovediniң Prezidiumь vьborlor ɵtkyret ɵjdɵn ozo 2 ajdan oroј emes turguzьp җat. Vьborдь ištenbes kypde ɵtkyryp җat.

73 stat'ja. Ucastkanьn izviratel'nyj komissijazь vь-
vorlorдын алдында калгансь 20 кунниң туркуньна кун-
ниң сайьн vьvorlorдын volor кунин vaza voloton çerin
çar vicikle emeze onоң өскө кандь bir ep-le izviratel'-
derge elvek çarlap çat.

74 stat'ja. Izviratel'nyj yn vereri vьvorlorдын
кунунде erten tura 6 castaң ala tynniң 12 caska çetre
өdip çat.

75 stat'ja. Vьvorlor өdөр кунде erten tura 6 casta
Ucastkanьn izviratel'nyj komissijazьnyң predsedateli,
оның vashtra slenderile kozo izviratel'nyj kajьrcaktardь
vaza turguskan kever aajьnca vicigen izviratel'derdiң
spisoktogьnyң вагьн көгүр çat, оның kijninde kajьrcak-
tardь çavala vaza komissijaңn pecadьla pecattajla, yn
vererin vaštazьn деп izviratel'derdi кьсьгьр çat.

76 stat'ja. Kazьla izviratel' voжьnyң ynin yn vere-
ten turaga kelip, voжь verip çat, оныла koštoj izviratel'-
der yn vererin izviratel'nyj kajьrcakka, konvertep salgan
izviratel'nyj vjulleten'derdi salьp өtkyгүр çat.

77 stat'ja. Vьvorlor өtkyгүр turada vjulleten'derge
viciirge aңьlu komnata cьgarьlp çat, ondo yn
verer өj tuzunda, yn verip turgan ulustaң vaška, kem-
de volzo, ol toodo Ucastkanьn izviratel'nyj komissija-
zьnyң slenderi de turar ucurь çok; vjulletenderge viciir
komnataga çaңьs өjdө bir kanca izviratel'derdi vozodьp
turgan volzo, ol komnataga vozodьp turgan izviratel'-
derdiң toozьnaң көгө, оның icin кьртaj vөлүр emeze
şirmala vөлүр ijer ucurlu.

78 stat'ja. Izviratel'nyj turaga kelgen izviratel' Uca-
stkanьn izviratel'nyj komissijazьnyң katcьzьna emeze
pasportьn emeze kolhozньj knizkazьn, emeze profsojuz-
тьn viledin, emeze өskөdө оның kere vicigin көгьzip
çat, vaza kacан оны izviratel'derdiң spisogьnaң şinder
—tynder көргөн vaza izviratel'derdiң spisogьnda tem-
dekтеgen kijninde, turguskan keverle etken izviratel'nyj
vjulleten'der le konvert alьp çat.

79 stat'ja. „SSRS Verxovnyj Sovedinin vьborlorь keregende polozenienin“ 15 stat'jazьnda ajdylgan aajьlca vьborlorь ɵtkyreten turaga „yn verer pravogo udostovereniely“ kelgen ulustarga Ucastkanyz izviratel'nyj komissijazь anylu spisok turguzьp җat, onь izviratel'derdin episogьna kozo salьp җat.

80 stat'ja. Izviratel'nyj vьulletenderge viciir edip cьgargan komnatada, izviratel' izviratel'nyj vьulletende kandidat usun voььnyz ynin verip turgan kandidattьn familijazьn artьzala, artkandarьn kьgьp җat; vьulletenderdi konvertejle, onь җelimdejle, izviratel', Ucastkanyz izviratel'nyj komissijazь oturgan komnataga varala, izviratel'nyj vьulletendy konvertin izviratel'nyj kajьrcakka salьp җat.

81 stat'ja. Bicik vilbes keregende emeze kandьj vit fiziceskij җedikrestin kereginde voьь aldьnan izviratel'nyj vьulletenge viciir volvos izviratel', izviratel'nyj komnataga, izviratel'nyj vьulletenge viciirge voььnyz kyynile kazьla izvirateldi kьcьgьp alar usurь var.

82 stat'ja. Izviratel'nyj turada kaҗan yn verer tuzunda vьbornьj agitatsija eder usurь җok.

83 stat'ja. Izviratel'nyj turada iш aajlu-vaшtu vologьnyz karuuna komissijanьn predsdateli turup җat, onьn vergen җakaruuларьnan ondo turgan ulustardьn oncozь kьjьzar usurь җok.

84 stat'ja. Ucastkanyz izviratel'nyj komissijazьnyz predsdateli vьbor ɵdɵr tynnin 12 casta yn vereri vozogon dep җarlajla, onьn kijninde komissija izviratel'nyj kajьrcaktardь asarьn vaшtar җat.

VIII BAZALЬK

Vьborlorьdьn ɵtkɵnin kɵgyp turguzarь

85 stat'ja. Ucastkanyz izviratel'nyj komissijazь, vergen yndi toolojton turada, vergen yndi toolor tuzunda

ogo kozo turuzar pravolu edip анылар сыгарган çоннын организациаларынан, колкустылердин овçествологынан ваза онојыр-ок речат'таң сыгартылу улустары kozo turuzar правозь ваг.

86 stat'ja. Ucastkаның извирател'ныј комиссиязы, кайырактарды ачала, берген конверттердин тоозь ла ун берерине киришкен улустардын тоозын тындештире, тындештиргенинен bildirgenin protokolgo cijip çat.

87 stat'ja. Ucastkаның извирател'ныј комиссиязының predsedateli конверттерди ачала казыла вjulletende ун бергеннен bildirgenin ucastkаның извирател'ныј комиссиязының ваstra clenderiniң алдына çарлап çat.

88 stat'ja. Bergen yndi toolordo Sojuzтын Sovedine le Natsional'nost'tordын Sovedine ун бергендерин анылар cijip çat.

89 stat'ja. Deputatka adagan казыла kandidatka анылу тооның vicigin комиссияның катсызь ваза онды ишти etsin деп, Ucastkаның извирател'ныј комиссияның анылар сыгарган улустары 2 ekzempljar edip cijip çat.

90 stat'ja. Çarabas деп vodojton вjulletender:

- a) өни кевери темдектер тургусканынан вашка volzo;
- b) конверт çoko берген емеze тургускан кеверинен вашка конвертте берген;
- v) tudatan deputattardын тоозынаң көр toolu kandidatтар volgon volzo.

91 stat'ja. Izvирател'ныј вjulletennin сынь, сын емеzi алаңзылу volgon volzo, онды surактын шуyltezin Ucastkаның извирател'ныј комиссиязы ун берip çөртөр çat, онь protokolgo cijip çat.

92 stat'ja. Ucastkаның извирател'ныј комиссиязы тургускан кевер аајыпса ун бергенине ус ekzempljar protokol тургузыр çat, ogo Ucastkаның извирател'ныј комиссиязының ваstra clenderi, ol toodo predsedatel'le катсыкыбь çоктон kol салгылар çat.

93 stat'ja. Ucastkаның извирател'ныј комиссиязының ун бергенin vicigen protokolында ајдылатаны:

- a) ун береринин ваџталганъ ла возогон өји;
- в) избирател'дердин spisogъ аајьпса ун берген избирател'дердин тоозъ;
- в) „ун берер pravolu udostoverenie“ аајьпса ун берген избирател'дердин тоозъ;
- г) берген конверттердин тоозъ;
- д) Ucastkanъ избирател'нъј komissijazьна берген uguzularдъ комъдальдардъ къскарта сижени ваза Ucastkanъ избирател'нъј komissijazьнън сьгарган чөптөри;
- е) казъла кандидат усун берген унтердин тоозъ.

94 stat'ja. Ун бергенин тоолор ваза protokoldъ тургузарън возоткон кижининде, komissijanън predsedateli komissijanън ваstra clenderinin көзинце ун бергенинин тоозън чарлар чат.

95 stat'ja. Ucastkanъ избирател'нъј komissijazьнън, ун бергенинин керегинде тургускан protokoldън бир екземплярън Союзтын Sovedinin deputadьна adalgan kandidattарън тоолојтон listьнън еки екземпляръла козо 24 castьн туркупъна өнөтйин сьгарган кизиле Союзтын Sovedine въворлог өткырег Okrugтън избирател'нъј komissijazьна ијир чат; Ucastkanъ избирател'нъј komissijazьнън, ун бергенинин керегинде тургускан protokoldън екinci екземплярън Natsional'nost'tordьн Sovedinin deputadьна adalgan kandidattарънън тоолојтон listьнън еки екземпляръла козо 24 castьн туркупъна өнөтйин сьгарган кизиле Natsional'nost'tordьн Sovedine въворлог өткырег Okrugтън избирател'нъј komissijazьна ијир чат.

96 stat'ja. Избирател'нъј вjulletenderдин oncoзьн (сьндьгъ ваџка, сьндьк emes деп көргөни ваџка) Союзтын Sovedine ваџка ваза Natsional'nost'tordьн Sovedine ваџка edip ьlgajла Ucastkanъ избирател'нъј komissijazьнън pecadьла pecetter salala ваза ун бергенине тургускан усунци екземпляр protokoиьла pecadьла козо Ucastkanъ избирател'нъј komissijazьнън predsedateli: gorodtordo—gorodтън kolкустылеринин deputattарънън Sovetterine, rajondorgo ylelgen gorodtordo deze—rajon-

ның колкыстылеринин депутаттарының Советтерине, қырт-
қерлерде районның колкыстылеринин депутаттарының Совет-
терине қорыққа тавыстығыр қат.

97 stat'ja. SSRS Verhovnyj Sovedi ol okrugtañ
deputattardıñ mandattarın çөптөгөnce izviratel'nyj vjul-
letenderdi korulaar edip kolкыстылердин депутаттарының
Советтерине қықtelip қат.

98 stat'ja. Okrugtañ izviratel'nyj komissijazь Ucast-
kalardıñ izviratel'nyj komissijalarының қетирген proto-
koldordıñ ааыпса ун бергендерин тоолор қат.

99 stat'ja. Okrugtañ izviratel'nyj komissijazь бер-
ген унди тоолојтон турادا, берген унди тоолор тизунда
ого козо турузар edip аңылар сьгарған қонның orga-
nizatsijalarының, kolкыстылердин овşestvolорының, ваза
pecat'тың сьгартылу улустарь козо турузар pravozь ват.

100 stat'ja. Okrugtañ izviratel'nyj komissijazь ka-
зыла kandidatka eki ekzempljardan тооның listin edip,
ondo deputatka adalgan казыла kandidatka берген уннин
тоозьп темдектер қат.

101 stat'ja. Okrugtañ izvirasel'nyj komissijazь ун
бергенинин протоколъп 2 ekzempljardan тургузыр, ого
Okrugtañ izviratel'nyj komissijazьның ваstra clenderi, ol
тоодо predsedateli le katсьзь кьжьş қоктон kol салгылар
қат.

102 stat'ja. Okrugtañ izviratel'nyj komissijazьның
protokolьнда ајдылатань:

a) okrugtagь izviratel'derdin vastra тоозь;
в) ун бергерине киришкен ваstra izviratel'derdin тоозь;
v) deputatka tudatan казыла kandidatтың усип бер-
ген уннин тоозь;

g) Okrugtañ izviratel'nyj komissijazьна берген
uguzuular комьdaldardь кьскарта cijgeni ваза Okrug-
тыñ izviratel'nyj komissijazьның сьгарған қөптери.

103 stat'ja. Bergen унди тоолор возогон кijninde
24 castañ орој emes Şojuztañ Sovedine вьборlor өткы-
rer Okrugtagь izviratel'nyj komissijаның predsedateli

ratel'nyj komissijanyň cleni izbiratel'nyj dokumentti kuurmaktaр etken emeze bergen yndi onotijin çastra toologon bolzo—ус çылга çetre oturar edip çargyлаар.

SSRS Төс Iсполнител'ныj Komitetтин

predsedateli M. KALININ.

SSRS Төс Iсполнител'ныj Komitetтин

katсызь A. GORKIN.

г. Moskva, Kreml', 9 ijul'da 1937 ç.

Ответственный редактор перевода: Торсомаев.

*Ответственные по выпуску: М. Киндинов.
Н Куранаков.*

Сдано в набор 19 ноября 1937 г. Подписана к печати 22 ноября
1937 г. Формат 58x84^{1/16}. Объем 1^{1/2} печ. лис.
Тираж 5000. Облито № 187. Наряд № 852

10
1953

0,01

НА ВУЛІНЦЬКОМ РАЙОНІ
ВЕРХОВНИЙ СОВЕТ СССР
ПОЛЮЖЕННЕ О ВПИСОВАХ В

10 ^{коп.}
акса.

**ПОЛОЖЕНИЕ О ВЫБОРАХ В
— ВЕРХОВНЫЙ СОВЕТ СССР**
На алтайском языке